

KARTA PRZEDMIOTU DLA NABORU 2025/2026			
Nazwa przedmiotu	Język migowy		
	Sign language		
Kod przedmiotu	P_I_A.25.1.Zajęcia fak: J.Mig		
Kategoria przedmiotu	Nauki w zakresie podstaw opieki pielęgniarstwa		C
Kierunek studiów	Pielęgniarstwo		
Forma studiów	Stacjonarne		
Poziom studiów	Studia I stopnia - licencjackie		
Rok studiów	I	Semestr studiów:	I
Liczba punktów ECTS dla przedmiotu	1		
Język wykładowy	Polski		
Koordynator przedmiotu	mgr Jarosław Duszak		
Prowadzący przedmiot	mgr Jarosław Duszak		

Forma nakładu pracy studenta/Forma aktywności		
Forma zajęć	Liczba godzin w planie	Forma zaliczenia *wpisz symbol
Bezpośredni kontakt z nauczycielem akademickim:		
Ćwiczenia audytoryjne (ĆwA)	30	Z/O
Godziny studenta:		
Praca własna studenta pod kierunkiem nauczyciela akademickiego (PW)	-	-
Sumaryczna liczba godzin dla modułu	30	-
* Z-zaliczenie; Z/O-zaliczenie z oceną; E-egzamin		

OPIS przedmiotu/MODUŁU:	
Cele i założenia przedmiotu/MODUŁU:	Znajomość podstaw systemu językowo-migowego niezbędnych do wykonywania zawodu pielęgniarstwa.
Wymagania wstępne do przedmiotu/MODUŁU:	Wiedza i umiejętności z zakresu pedagogiki, psychologii na poziomie studiów licencjackich, gramatyki języka polskiego oraz prawidłowa koordynacja wzrokowo - słuchowa.

<u>MODUŁOWE EFEKTY KSZTAŁCENIA</u>		
<u>Kod modułowego efektu uczenia się</u>	<u>Treść modułowego efektu uczenia się</u>	<u>Metody weryfikacji efektu uczenia się</u>
<u>WIEDZA</u>		
W zakresie wiedzy student zna i rozumie:		
C.W51.	podstawy języka migowego, znaki daktylograficzne i ideograficzne, w zakresie niezbędnym do gromadzenia informacji o sytuacji zdrowotnej pacjenta;	test pisemny i/ lub odpowiedź ustna

<u>UMIEJĘTNOŚCI</u>		
W zakresie umiejętności student potrafi:		
C.U77.	posługiwać się językiem migowym i innymi sposobami oraz środkami komunikowania się w opiece nad pacjentem niedosłyszącym i niesłyszącym;	test pisemny i/ lub odpowiedź ustna
<u>KOMPETENCJE SPOŁECZNE</u>		
W zakresie kompetencji społecznych student jest gotów do:		
K01	kierowania się dobrem pacjenta, poszanowania godności i autonomii osób powierzonych opiece, okazywania zrozumienia dla różnic światopoglądowych i kulturowych oraz empatii w relacji z pacjentem i jego rodziną	obserwacja 360* , ocena nauczyciela
K07	dostrzegania i rozpoznawania własnych ograniczeń w zakresie wiedzy, umiejętności i kompetencji społecznych oraz dokonywania samooceny deficytów i potrzeb edukacyjnych.	obserwacja 360* , ocena nauczyciela

TREŚCI MERYTORYCZNE przedmiotu/MODUŁU:							
	Ćwiczenia audytoryjne (ĆwA)						
	SEMESTR	I	II	III	IV	V	VI
	LICZBA GODZIN (L)	30	-	-	-	-	-
	RAZEM	30					
semestr VI							
LP	Zakres tematyczny						Odniesienie zakresu tematycznego do konkretnego modułowego efektu uczenia się
1.	Przyczyny i rodzaje zaburzeń słuchu i mowy.						C.W51. C.U77. K01 K07
2.	Konsekwencje głuchoty: społeczne i zawodowe.						C.W51. C.U77. K01 K07
3.	Środki, sposoby i zasady porozumiewania się niesłyszących i z niesłyszącymi.						C.W51. C.U77. K01 K07
4.	Tożsamość kulturowa niesłyszących. Organizacje działające na rzecz osób z wadą słuchu. Prawna sytuacja osób głuchych.						C.W51. C.U77. K01 K07
Daktylografia							
5.	A, L, I, A, R,						C.W51. C.U77. K01 K07
6.	W, E, Y, C liczebniki główne 1 – 10						C.W51. C.U77. K01 K07

7.	P, O, S, T, liczebniki główne 11 – 19	C.W51. C.U77. K01 K07
8.	M, N, U, K, liczebniki główne 20 – 59	C.W51. C.U77. K01 K07
9.	G, F, Z, D, liczebniki 60 – 99	C.W51. C.U77. K01 K07
10.	Ł, A, E, J, liczebniki główne 100 – 1000, milion, zero	C.W51. C.U77. K01 K07
11.	H, CH, CZ, SZ, RZ, liczebniki porządkowe	C.W51. C.U77. K01 K07
12.	Ć, Ń, Ó, Ś, Ź, Ż, V, X, ułamki zwykłe i dziesiętne	C.W51. C.U77. K0. K07
13.	działania arytmetyczne, miary metryczne, procent, stopień, znaki interpunkcyjne wielkie litery	C.W51. C.U77. K01 K07
Ideografia		
14.	Kim jesteś? głuchy – głuchoniemy; czy; być/jest – są; móc/można; mówić – powiedzieć; migać; umieć/wiedzieć – nie umieć/nie wiedzieć; na; pisać – na pisać – podpisać; nazwisko/nazywać (się) - imię	C.W51. C.U77. K01 K07
15.	Czy mnie rozumiesz? mężczyzna – pan; kobieta – pani; słyszeć/słyszący; widzieć; rozumieć; dobry/dobrze; ja – mnie/mi; co/coś; jak/jaki; się – siebie/sobie - sam	C.W51. C.U77. K01 K07
16.	Gdzie mieszkasz? gdzie; mieszkać – adres; ulica; numer; dom; praca/pracować; mieć – nie mieć; jeszcze – tylko – już; dowód osobisty – osoba; dać/dawać	C.W51. C.U77. K01 K07
17.	Czy masz rodzinę? rodzina; ojciec/tata – matka/mama – rodzice; ty – ci/cię/ciebie/tobie; mój – twój – swój; małżeństwo/mąż/żona; dziecko – dzieci; syn/córka; rodzeństwo/brat/siostra; dzisiaj – teraz; w/we	C.W51. C.U77. K01 K07
18.	Jesteś w szpitalu - szpital; wypadek; wczoraj – przedwczoraj – trzy dni temu; zaraz; przychodzić/przyjść – przyjechać; lekarz – doktor – badać/badanie; łamać/ złamać/ złamanie; ręka – ręce – noga – nogi; ból/boleć; ten/ta/to - tu	C.W51. C.U77. K01 K07
19.	Trzeba zawiadomić rodzinę. Co się stało? zawiadomić; trzeba – potrzebny; do – od – dla – dlatego; kiedy; był – będzie; telefon – telefonować/zatelefonować – telefon komórkowy; telefaks; szkoła; prawda – podobny – prawdopodobnie; wezwać; natychmiast; pogotowie	C.W51. C.U77. K01 K07
20.	Co się stało? stać – stały/stało; pamiętać; nagle; słaby – słabosłyszący/niedosłyszający; przytomny; wymiotować; głowa – zawrót głowy; zemdleć; chory/chorować; krew - krwawienie/krwotok	C.W51. C.U77. K01 K07
21.	Teraz lekarz Cię zbada proszę – dziękuję – przepraszam; ubranie/ubierać (się) – rozebrać się; położyć – położyć (się); usiąść/siadać; pokazać; język; oddychać/oddychać głęboko; tak – nie; leżeć; spokojnie	C.W51. C.U77. K01 K07
22.	Zmierzymy Ci temperaturę i ciśnienie pielęgniarka; termometr – temperatura; brać/wziąć; musieć – obowiązek; gorący – gorączka; prawy – lewy; ciśnienie; tętno; mierzyć; wynik	C.W51. C.U77. K01 K07
23.	Jesteś w ciąży? ciąża; który; miesiąc; ostatni; czerwony – miesięczka – krewny/ciocia/wujek; brzuch – żołądek – wątroba; często; ostry; poród/rodzić; starać (się)	C.W51. C.U77. K01 K07

24.	Dlaczego nie słyszysz? dlaczego; dawno/dawniej; zapalenie; mózg – opony mózgowe; aparat słuchowy – słuchać; nosić; nowy; głośno – cicho; ucho – uszy; audiogram	C.W51. C.U77. K01 K07
25.	Jak się teraz czujesz? czuć (się); źle; pocić (się); kaszel/kaszeleć; gardło; grypa – angina; płuca; ząb – zęby; oko – oczy; spać – obudzić (się)	C.W51. C.U77. K01 K07
26.	Trzeba zrobić wszystkie badania robić/zrobić; wszystko; jutro – pojutrze – za 3 dni – codziennie; prześwietlenie; przed – po (czasowe); też – również; analiza; moc; kał; bezpłatny	C.W51. C.U77. K01 K07
27.	Musi być operacja operacja; rano; bezpieczny/bezpieczeństwo – niebezpieczny/niebezpieczeństwo; ryzyko; umrzeć; pewny - na pewno; zgoda/zgadzać (się) – odmowa/odmawiać; dostać; zastrzyk – pobranie krwi/pobrać krew; bać(się)	C.W51. C.U77. K01 K07
28.	Tu jest Twoje łóżko zostać/zostawić; długo – krótko; łóżko; pokój – mieszkanie; szafka; rzecz; okulary; chować/schować; but – buty; kubek	C.W51. C.U77. K01 K07
29.	Trzeba iść do apteki iść – chodzić – pójść; lekarstwo – recepta; sklep – apteka; kupić/kupować; pieniądze – złoty – grosz; i; ile; katar; długopis; wata	C.W51. C.U77. K01 K07
30.	Trzeba brać lekarstwa systematycznie systematycznie; tabletki; powtarzać; południe (pora dnia); wieczór – noc; przygotować; krople; pół – trochę; szkło/szklany – szklanka; woda	C.W51. C.U77. K01 K07
31.	Trzeba zmienić opatrunek zmienić; opatrunek; pomóc/pomagać; rana; goić (się); spuchnąć; masaż; potem; maść; smarować	C.W51. C.U77. K01 K07
32.	Jesteś głodny? głodny; bardzo; chcieć – nie chcieć; jeść – zjeść; pić; herbata; żółty – masło; bułka; ser; karmić	C.W51. C.U77. K01 K07
33.	Co chciałbyś zjeść na obiad? śniadanie – obiad – kolacja; chleb; kawa; biały; mleko; łyżka – łyżeczka; nóż – widelec; grzyb/grzybowy; zupa; jabłko – napój - kompot	C.W51. C.U77. K01 K07
34.	Będziemy się myć myć (się); kąpać (się) – łazienka; ciepły – zimny; mydło; materiał – ręcznik; szczoteczka (do zębów); pasta (do zębów); koniec/skończyć; przynosić/przynieść; czysty - brudny	C.W51. C.U77. K01 K07
35.	Musisz dzisiaj ładnie wyglądać odwiedziny/wizyta; kto/ktoś; ładny/ładnie; wyglądać; koszula; okropny; porządek; bałagan; sprzątać/posprzątać; lubić – nie lubić	C.W51. C.U77. K01. K07
36.	Przyszła Twoja mama poznać/poznawać; witać/przywitać; płakać; cieszyć (się); życie – żyć; że; ratować/uratować; denerwować; wesoły – smutny; zmęczony	C.W51. C.U77. K01 K07
37.	Dzisiaj już możesz wstać ostrożnie; wolno (powoli); delikatny – dieta; toaleta/ubikacja; próba/próbować; razem; podnosić; opuszczać; spacer; wracać	C.W51. C.U77. K01 K07
38.	Jutro wracasz do domu zdrowy; zwolnienie; skierowanie; odpoczywać; dużo – mało; pilnować – uwaga/uważać – przestrzegać; poważny; serce; dbać; kosztować – emerytura – renta	C.W51. C.U77. K01 K07
39.	Jesteś za gruby gruby – tyć; szczupły – chudy (odchudzić (się)); tłuszcz/tłusty; cukier; waga/ważyć; kontrolować; stracić; mięso; owoc/owoce; ryba	C.W51. C.U77. K01 K07

40.	Palenie i picie szkodzi zdrowiu szkodzić; człowiek – ludzie; papieros – palić; trucizna/trujący; wolno – nie wolno; przerwać; przeszkadzać; inaczej – inny; pozwalać; przeciw alkohol; wódka; wino; piwo; pijany; zakaz; koniecznie; znacznie/znaczyć – znak; namawiać; rezygnować/zrezygnować	C.W51. C.U77. K01 K07
-----	--	--------------------------

Metody dydaktyczne	• Wykład informacyjny
	• Wykład multimedialny
	• Pokaz
	• Omówienie
	• Ćwiczenia

SPOSOBY OCENY:

F - Formułująca

P - Podsumowująca

F1. Obecność na zajęciach

F2. Aktywność na zajęciach i/lub odpowiedź ustna

F4. Ocena pracy pisemnej i/lub ocena odpowiedzi ustnej/pisemnej na 3 pytania

P. Test pisemny

OBCIĄŻENIE PRACĄ STUDENTA

Forma aktywności	Liczba godzin
Godziny kontaktowe z nauczycielem	30
Nakład pracy studenta	0
suma	30
Liczba punktów ECTS dla przedmiotu	1

ZALICZENIE PRZEDMIOTU - PRZEDMIOT KOŃCZY SIĘ ZALICZENIEM NA OCENĘ

Ćwiczenia audytoryjne (ĆwA)	Podstawę do uzyskania zaliczenia na ocenę (Z/O) stanowi: - obecność 100%; potwierdzona wpisem na liście obecności, - aktywny udział w ćwiczeniach (włączanie się do dyskusji inicjowanej przez wykładowcę, przejawianie zainteresowania zagadnieniami omawianymi w trakcie ćwiczeń,) - poprawna, oceniona pozytywnie odpowiedź ustna na 3 wylosowane pytania z zakresu treści odnoszących się do efektów uczenia się z dziedziny wiedzy i umiejętności, zadane studentowi w czasie trwania ćwiczeń - uzyskanie co najmniej 60% poprawnych odpowiedzi z testu pisemnego zawierającego pytania: - jednokrotnego wyboru, - zdań niedokończonych, - pytań otwartych i półotwartych.
	<u>Brak zaliczenia (nzal) stanowi:</u> - obecność mniej niż 90%, - bierny udział w wykładzie, - naganna postawa (brak respektowania czasu trwania wykładu, zajmowanie się sprawami innymi, nie związanymi z wykładem: śledzenie stron internetowych, używanie telefonu

	komórkowego, czytanie książki itp., przejawianie zachowań zmuszających wykładowcę do przerwania wykładu), • negatywna ocena z testu pisemnego /odpowiedzi ustnej na wylosowane 3 pytania.
--	---

KRYTERIA OCENY ODPOWIEDZI USTNEJ			Skala ocen odpowiedzi ustnej w odniesieniu do ilości uzyskanych punktów	
Lp.	KRYTERIA	Liczba punktów		
			bardzo dobry	16
1.	Zasób wiadomości, zrozumienie tematu.	0-5	dobry plus	15
2.	Aktualność wiedzy z zakresu poruszanego tematu.	0-5	dobry	13-14
3.	Zastosowanie prawidłowej terminologii.	0-3	dostateczny plus	11-12
4.	Spójność konstrukcji wypowiedzi.	0-3	dostateczny	9-10
	RAZEM:	16 pkt	niedostateczny	<8

KRYTERIA OCENY TESTU		
bardzo dobry	(5,0) bdb	powyżej 91% poprawnych odpowiedzi
dobry plus	(4,5) db plus	81-90% poprawnych odpowiedzi
dobry	(4,0) db	71-80% poprawnych odpowiedzi
dostateczny plus	(3,5) dst plus	66-70% poprawnych odpowiedzi
dostateczny	(3,0) dst	60-65% poprawnych odpowiedzi
niedostateczny	(2,0) ndst	poniżej 60% poprawnych odpowiedzi

WYKAZ LITERATURY	
LITERATURA PODSTAWOWA	
1.	Szczepankowski B., Koncewicz D., Język migowy w terapii, Wyższa Szkoła Pedagogiczna, Łódź 2008.
2.	Żurek P., Guzikowski W., Poród niesłyszącej, [w:] A.Steciwo, M.Wojtal, D.Żurawicka (red), Pielęgnacyjne i kliniczne aspekty opieki nad chorymi. Wybrane zagadnienia t.2, PMWSZ w Opolu, Urząd Marszałkowski Województwa Opolskiego, Wydawnictwo Continuo, Wrocław 2009.
3.	Panas A., Komunikowanie z pacjentem z uszkodzonym słuchem, [w:] A.Kwiatkowska, E. Krajewska-Kułak, W.Panek, Komunikowanie interpersonalne w pielęgniarstwie. Seria podręczników dla studentów studiów pielęgniarstkich 9, Wydawnictwo Czelej, Lublin 2003.
LITERATURA UZUPEŁNIAJĄCA	
3.	Tomaszewski P., Garncarek M., Rosik P., Jaromin M., Nauczmy się rozumieć nawzajem. Poradnik dla słyszących o niedosłyszących i głuchych, Polski Związek Głuchych, Warszawa 2009.
5.	Małymi krokami do wielkich celów. W świecie osób głuchoniewidomych. Towarzystwo Pomocy Głuchoniewidomym, Warszawa 2009.
6.	Zaorska M., (red.) Komunikacja alternatywna osób głuchoniewidomych, Wydawnictwo Edukacyjne AKAPIT, Toruń 2008.

Podpis koordynatora przedmiotu/MODUŁU:

